

[1] **RICEVUTA DI CONSERVAZIONE / STORAGE RECEIPT**[2] In applicazione della direttiva 94/9/CE art. 8.1 (b) ii e del d.P.R. n. 128 del 23/03/98 / *According to 94/9/EC directive 23/03/1994 art. 8.1 (b) ii*[3] Certificato No:  
Registration No.: **EUM1 11 ATEX 0385**[4] *Per gli apparecchi / for the equipments*  
Attuatori rotativi con cinematismo a pignone e cremagliera a quarto di giro a semplice e a doppio effetto pneumatici ed idraulici per valvole industriali / *Quarter turn rack and pinion kinematic system pneumatic and hydraulic single and double acting actuators for industrial valves*[5] Gruppo e categoria / group and category  
del gruppo I e II - categoria 2 –  
non elettrici e non a combustione interna  
/ *group I and II - category 2*  
*not electrical and without internal combustion engines*[6] *Costruiti da / manufactured by*  
Servovalve SpA  
Sede legale: Via Giotto n. 29, 20145 Milano (ITALY)  
Stabilimento: Via Quasimodo n. 25/27, 20010 S. Stefano Ticino (ITALY)[7] *Scopo / scope:*  
si dispone la conservazione della documentazione tecnica  
/ *we arrange the storage of the technical file*[8] La data della domanda di  
conservazione della  
documentazione tecnica è  
/ *the date of the request of*  
*the technical file storage:* **16/02/2011**[9] La documentazione tecnica è  
identificata con il riferimento:  
/ *the identification number of the*  
*technical file is:* **11/RP**Issue: Torino, 2011 February 28storage until to: 2021 February 27

2049

Dionisio Bucchieri  
Directive ResponsiblePaolo Dentis  
Notified Body Manager

La presente Ricevuta non sostituisce in alcun modo la dichiarazione di conformità, né esonera il Costruttore da altri obblighi di legge per quanto attiene la responsabilità da prodotto. Ogni modifica nella progettazione o realizzazione può rendere non valida la presente ricevuta e richiede comunicazione all'Organismo. La documentazione tecnica non si riferisce ad altre direttive applicabili al prodotto. La modifica delle norme di riferimento fa decadere la validità della presente Ricevuta. La presente ricevuta è composta da 1 pagina ed è riproducibile solo integralmente.

*The Statement doesn't replace in some way the EC declaration of conformity, neither it exonerates the manufacturer from other obligations of law for how much it concerns the responsibility from product. Every change in the planning or realization can make not valid the present receipt and it asks for communication to the Notified Body.*

*That Technical Report gives no information about other Directives of the European Union. The change of the norms of reference makes to decay the validity of the present receipt. The present receipt is composed from 1 page and it is integrally reproducible only.*

*In presenza di dubbi interpretativi, è valido il testo in italiano / When are doubts in interpreting, italian version is valid.*